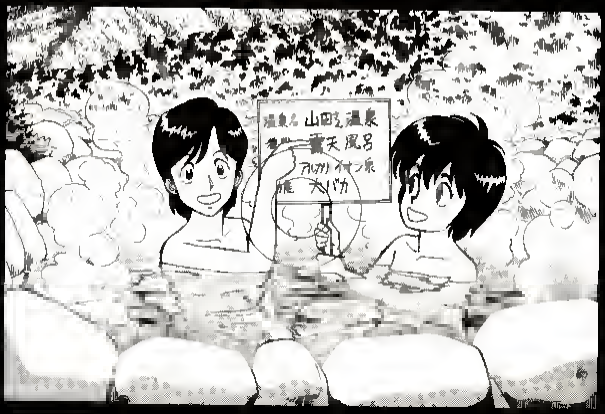
The Most Irresponsible Trip In Japan

(Part Two)

5.6



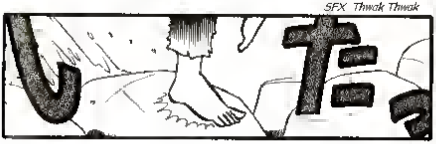
Ukya Kya Kya Kya Kya Kya.
Ukya.
SFX FLASH
ゴゴゴゴ
SFX Rumble Rumble
I shall face this challenge myself!
Intere-sting!
HEH
He's gone wild!
SFX Shoom

Ukya Kyaaa-!
SFX Leap
Bring it!!
SFX Toss
SFX Swish

Ukya Kya Kya Kya!
This is for real, you jerk!
SFX Swish Swish

You think that's a good thing?
Amazing! That R has a superb level of mavement!
SFX Leap

キン
キン
キン
キン
SFX Thwak Thwak


SFX Stomp

すさささ
SFX Run

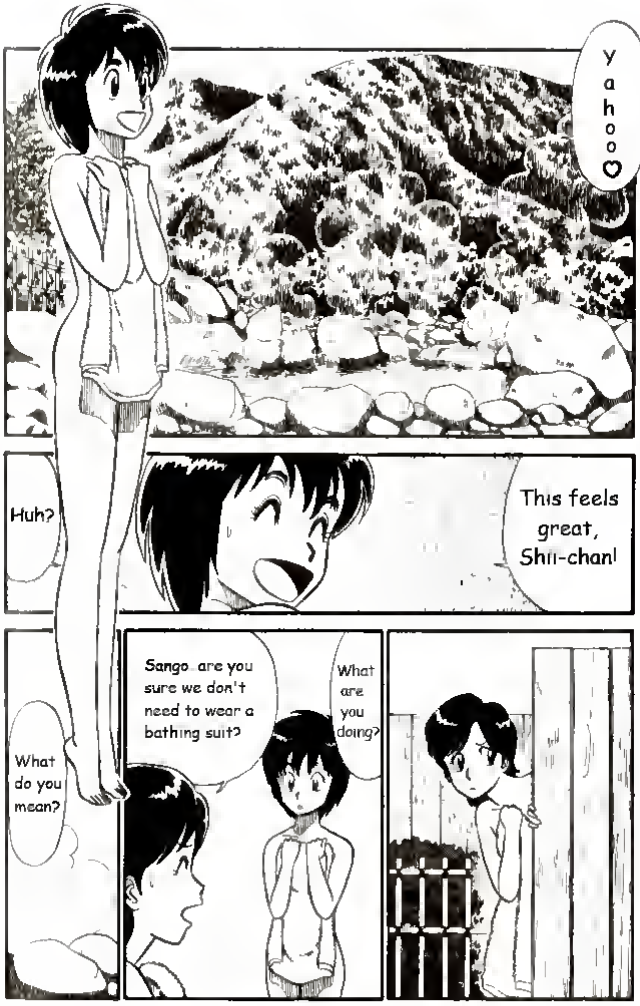
ぐもおっ
SFX: Hurt
ステーン
SLIP
He really doesn't have much ability!
He fell!
That's what that idiot is good at!
Super Strength!
That's dangerous with the thunder clouds spreading out across the sky. Bad to be holding a metal bat like that
INGO
ゴッ
Ukya!
That might have been where he was aiming.
His aim is a bit off.
SFX: Toss

Yo
You came again this year
Yamada-san! It's Yamada-san!
Th-that voice...
New member?
Who is this guy?
うきゃきゃきゃ
Ukya Kya Kya!
ドブン
Ukya
Ukya
He's very 'unique', huh?
Yup They broke the mold when they made him
SFX Splash
At his house...
Bath?
Your objective is the bath as always?!
I was just thinking about your generous self...

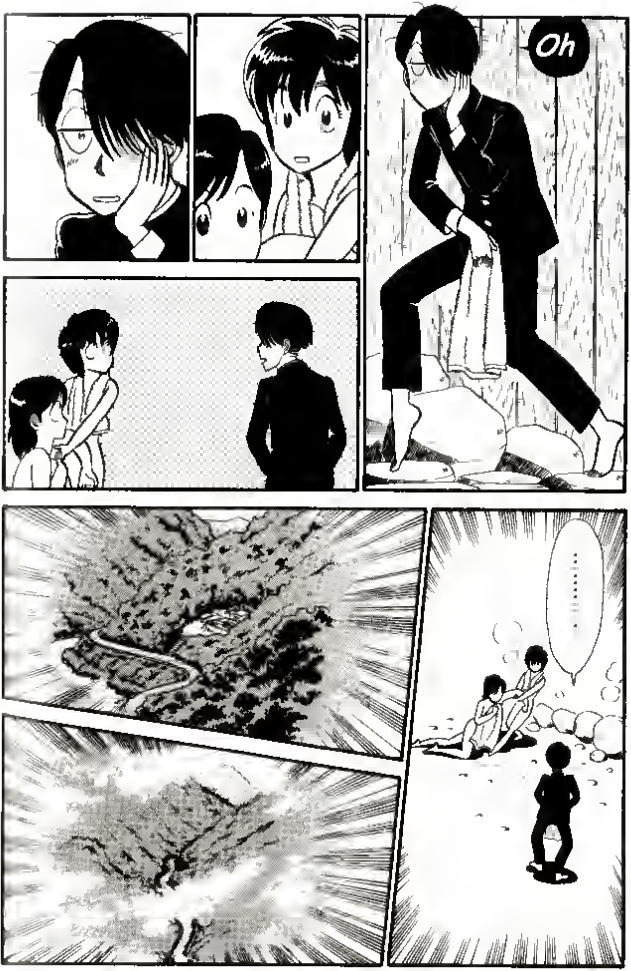
Once this problem has been solved, let's go to the bath!
Ooh
Just a bit upstream, there's an open-air bath we can go use.
Ukya kya kya kya!
Senior!
Situation has changed!
!
Big idiot!
He let his weapon be stolen.
But holding a metal bat
Under normal circumstances he attracts lightning
SFX: FLASH
SFX: Rumble Rumble

And look what happened
SAN
SFX: Sizzle
Every-thing
It's over
SFX: Wobble
Before he gets worse should I call an ambulance?
Huh? He's not moving

?
They can't fix him at a hospital
Yaa
Turn your head back around
He's normal
What was I doing just now?
Hmm
Darn... no mixed bathing?
Women's bathing on the right... Men's bathing on the left Don't mix 'em up


Yahoo♡
This feels great, Shii-chan!
Huh?
Sango, are you sure we don't need to wear a bathing suit?
What are you doing?
What do you mean?

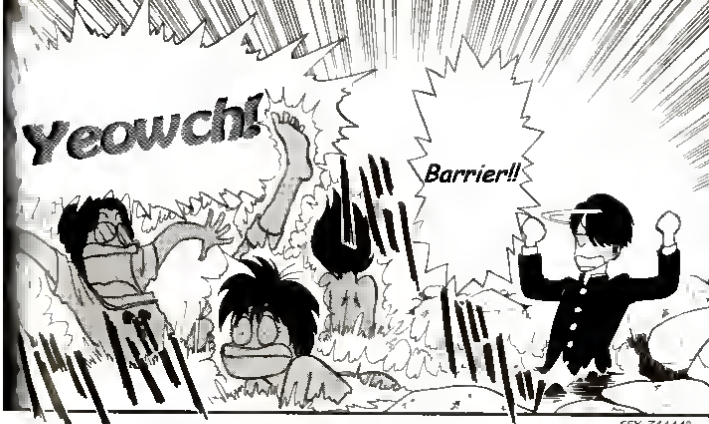
You don't usually when you take a bath!
I can't believe you're so embarrassed!!
ヒョイ
SFX Snag
ボソッ
SFX Sniff
バサ
SFX Rustle
パチ
SFX Snap
But nnn!
C'mon, c'mon! Not like anyone is in there!
If you will excuse me.
And so.

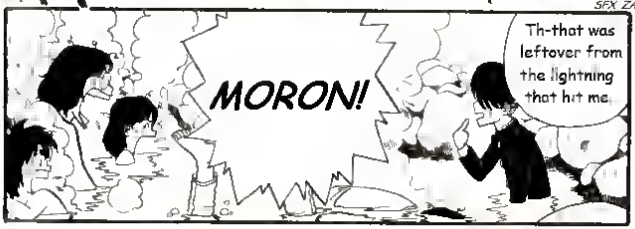

Oh
……

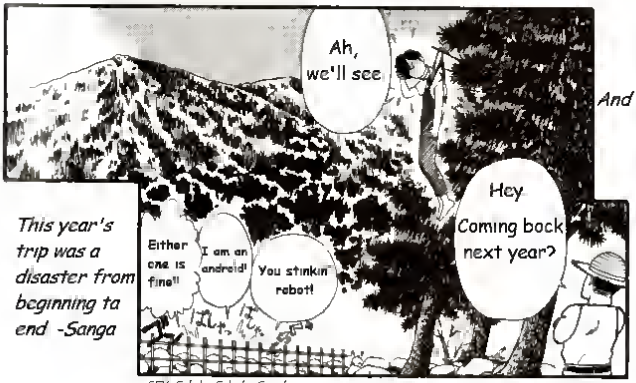
SFX: Run Run

You...
You...
MORON!!
SFX SMASH
I can't believe he's missing the point by this much
What kind of guy wears clothes into the bath?!
Were you even thinking?! This is the women's bath!!
WAUGH!!

No~!
You have to take off all your clothes to take a bath!!
No!
Okay!
Hey! Help me pin him down!
We're gonna strip you!
No! No!
FX
Wah.
I'll strip you if it's the last thing I do!
This just makes me madder!
Wait, R! You can't escape!!
SFX
Splash
Splash


Yeowch!
Barrier!!
SFX ZAAAA!


MORON!
Th-that was leftover from the lightning that hit me.


Ah, we'll see.
And sa...
Hey Coming back next year?
Either one is fine!!
I am an android!
You stinkin' robot!
This year's trip was a disaster from beginning ta end -Sanga
SFX Splish Splash Smash

Notes:

Chapter Cover

The sign Sango and Shii-chan are holding in the picture says roughly they are at "Mt. Yamada Hotspring", it is an open air-type of bath and it is an alkali ion spring

p.108

Tosaka's line of "It's over... everything..." Is a reference to one of the most famous manga in Japan, *Ashita no Joe*. Ashita no Joe is a boxing manga that started in the late 60s and became somewhat of a national icon in Japan. If this were an American comic, Toska might instead be making a *Rocky* reference.

Translation/References:

Translation/Scanning: Nanı_Lupin BlackSiamese@aol.com
QC Valeria

http //www lares dti ne jp/~hisadome/kyukyoku_body html